**Phaåm 2: ÐÒA LY CAÁU**

*Taát caû caùc Boà-taùt Nghe noùi nghóa Sô ñòa Taâm chí ñeàu thanh tònh Vui veû khoù taû heát*

*Töø choã mình ñang ngoài Bay leân treân hö khoâng Côûi aùo ñeïp treân thaân*

*Ñeå cuùng Kim Cang Taïng! Ñoàng caát lôøi khen ngôïi Kheùo noùi ñòa Boà-taùt*

*Boà-taùt Giaûi Thoaùt Nguyeät Bieát taâm chuùng thanh tònh Muoán ñöôïc nghe giaûng thuyeát Töôùng maïo Ñòa thöù hai*

*Thöa vôùi Kim Cang Taïng Ñaïi trí haõy giaûng thuyeát Töôùng maïo Ñòa thöù hai Taát caû ñeàu muoán nghe.*

Baáy giôø, Ñaïi Boà-taùt Kim Cang Taïng, noùi vôùi Boà-taùt Giaûi Thoaùt Nguyeät:

–Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt ñaõ ñaày ñuû Ñòa thöù nhaát, muoán ñaït Ñòa thöù hai, phaùt khôûi möôøi taâm. Möôøi taâm ñoù laø gì? Ñoù laø caùc taâm:

1. Nhu nhuyeán.
2. Ñieàu hoøa.
3. Chòu ñöïng.
4. Thieän.
5. Tòch dieät.
6. Chaân.
7. Khoâng taïp.
8. Khoâng tham.
9. Vui veû.
10. Roäng lôùn.

Ñaïi Boà-taùt ñaõ ñaày ñuû Ñòa thöù nhaát, muoán ñaït Ñòa thöù hai tröôùc phaûi phaùt khôûi möôøi taâm naøy. Phaät töû! Boà-taùt truï ñòa Ly caáu, töø xöa ñeán nay xa lìa taát caû vieäc saùt sinh, vöùt boû dao gaäy, khoâng coù taâm saân haän, bieát hoå theïn; ñoái vôùi chuùng sinh, phaùt khôûi taâm Töø, thöôøng tìm vieäc vui, khoâng coù taâm aùc, laøm haïi chuùng sinh, huoáng gì taâm thoâ aùc! Boû moïi vieäc troäm caép, bieát ñuû vôùi vaät caàn duøng, khoâng phaù taøi saûn cuûa ngöôøi. Vaät cuûa ngöôøi thì ngöôøi thoï duïng. Vaät cuûa ngöôøi giöõ gìn, thì duø moät coïng coû, laù caây cuûa ngöôøi ta maø ñaõ khoâng cho, thì khoâng laáy, huoáng chi laø nhöõng vaät quyù baùu hôn. Boû taø daâm, baèng taâm vôùi vôï mình, khoâng tham vôï ngöôøi, khoâng sinh tham duïc vôùi vôï ngöôøi huoáng gì cuøng haønh daâm. Boû noùi doái, luoân noùi lôøi chaân thaät, lôøi ngay thaúng, khoâng noùi doái ñeå laøm caùc ñieàu aùc, ngay caû trong moäng cuõng khoâng noùi doái huoáng gì coá yù noùi doái! Boû noùi hai löôõi, khoâng coù taâm huûy hoaïi, nghe lôøi ngöôøi naøy khoâng noùi laïi cho ngöôøi kia nghe, nghe lôøi ngöôøi kia khoâng noùi laïi cho ngöôøi naøy, hoøa hôïp nhöõng ngöôøi tranh tuïng ly taùn. Boû lôøi noùi

aùc. Nhöõng lôøi noùi thoâ aùc khoù nghe laøm cho ngöôøi khaùc saân haän buoàn baäc; hoaëc vì saân haän kieâu maïn laøm cho ngöôøi khaùc buoàn phieàn lo sôï khoâng vui thích, ñoù laø töï haïi, maø cuõng laø haïi ngöôøi, taát caû nhöõng lôøi noùi aáy ñeàu xaû boû heát. Noùi naêng vui veû, eâm dòu, laøm vui loøng ngöôøi, chuyeån hoùa taâm ngöôøi, nhu hoøa, ñaày ñuû, ñöôïc nhieàu ngöôøi nhôù töôûng, laøm cho ngöôøi khaùc vui veû, phaûi luoân noùi nhöõng lôøi nhö vaäy. Boû lôøi noùi theâu deät, luoân caån thaän trong lôøi noùi; bieát nhöõng gì neân noùi, khoâng neân noùi; luoân noùi ñuùng luùc, chaân thaät, lôïi ích, ñuùng phaùp, coù chöøng möïc, khoâng noùi ñuøa, noùi côït. Khoâng noùi nhöõng lôøi phuø phieám huoáng gì coá yù noùi! Khoâng tham vaät cuûa ngöôøi. Neáu vaät thuoäc ngöôøi khaùc, ngöôøi khaùc ñaõ tham tröôùc, ñaõ thaâu duïng, thì khoâng nghó laø seõ laáy vaät aáy. Boû taâm saân haïi, hieàm thuø, böùc naõo. Ñoái vôùi chuùng sinh luoân khôûi taâm toát, yeâu meán, lôïi ích, töø boû. Boû vieäc xem töôùng, laøm vieäc baèng chaùnh kieán, tin saâu chaéc nhaân duyeân toäi phöôùc, boû dua nònh, thaønh tín Tam baûo, phaùt taâm vöõng chaéc. Boà-taùt luoân hoä ñaïo laønh, thöôøng suy nghó: Chuùng sinh ñoïa vaøo ñöôøng aùc, ñeàu do möôøi nhaân baát thieän. Ta neân truï trong möôøi phaùp laønh, noùi möôøi phaùp laønh cho chuùng sinh, ñeå bieát choã maø tu haønh chaùnh phaùp. Vì sao? Vì ngöôøi naøo khoâng laøm laønh maø noùi phaùp cho ngöôøi khaùc an truï trong phaùp laønh thì khoâng bao giôø coù. Boà-taùt laïi nghó: Vì laøm möôøi phaùp aùc maø ñoïa ñòa nguïc, ngaï quyû, suùc sinh; coøn thöïc haønh möôøi phaùp laønh thì ñöôïc sinh leân coõi ngöôøi hoaëc sinh ñeán coõi trôøi Höõu ñaûnh.

Laïi nöõa, möôøi phaùp laønh naøy laø phaùp ngöôøi trí tueä, hoøa hôïp tu taäp. Nhöõng keû taâm

yeáu ñuoái thích ít coâng ñöùc, chaùn sôï ba coõi, ít taâm ñaïi Bi, nghe phaùp chæ ñaït ñeán Thanh vaên thöøa. Laïi, coù ngöôøi thöïc haønh möôøi phaùp laønh naøy, khoâng nghe phaùp töø ngöôøi khaùc maø töï nhieân hieåu bieát, khoâng ñaày ñuû ñaïi Bi phöông tieän nhöng thaâm nhaäp phaùp duyeân sinh thì ñaät ñeán Bích-chi-phaät thöøa. Ngöôøi thöïc haønh möôøi phaùp laønh, ñaày ñuû thanh tònh, taâm roäng lôùn voâ löôïng, voâ bieân, ñoái vôùi chuùng sinh, phaùt taâm ñaïi Bi, coù söùc phöông tieän, chí nguyeän beàn vöõng, vì khoâng heà boû chuùng sinh, vì caàu trí tueä lôùn cuûa Phaät, vì laøm thanh tònh caùc ñòa cuûa Boà-taùt, vì thanh tònh caùc Ba-la-maät, thaâm nhaäp haïnh roäng lôùn saâu xa.

Laïi nöõa, thanh tònh thöïc haønh möôøi phaùp laønh naøy, seõ ñaït ñöôïc möôøi Löïc, boán Voâ sôû uùy, boán Trí voâ ngaïi, ñaïi Töø bi cuûa Phaät vaø ñaït ñöôïc ñaày ñuû Nhaát thieát chuûng trí, tu taäp phaùp cuûa Phaät. Vì theá chuùng ta neân haønh möôøi phaùp laønh, luoân caàu Nhaát thieát trí.

Boà-taùt laïi suy nghó: Möôøi phaùp baát thieän naøy, ôû baäc thöôïng thì noù laø nhaân cuûa ñòa nguïc, baäc trung laø nhaân cuûa suùc sinh, baäc haï laø nhaân cuûa ngaï quyû.

Toäi saùt sinh, laøm cho chuùng sinh ñoïa ñòa nguïc, ngaï quyû, suùc sinh. neáu sinh vaøo coõi ngöôøi, thì chòu hai quaû baùo: Moät laø cheát yeåu; hai laø nhieàu beänh.

Toäi troäm cöôùp cuõng laøm cho chuùng sinh ñoïa ñòa nguïc, ngaï quyû, suùc sinh. Neáu sinh trong coõi ngöôøi thì chòu hai quaû baùo: Moät laø ngheøo thieáu; hai laø coù cuûa chung, khoâng coù chuû quyeàn.

Toäi taø daâm laøm cho chuùng sinh ñoïa ñòa nguïc, ngaï quyû, suùc sinh. Neáu sinh vaøo coõi ngöôøi, thì chòu hai quaû baùo: Moät laø vôï khoâng trinh thuaän; hai laø baø con khoâng vöøa yù.

Toäi noùi doái, laøm cho chuùng sinh ñoïa ñòa nguïc, ngaï quyû, suùc sinh. Neáu sinh vaøo coõi ngöôøi, thì chòu hai quaû baùo: Moät laø bò nhieàu ngöôøi phæ baùng; hai laø bò nhieàu ngöôøi löøa doái.

Toäi noùi hai löôõi cuõng laøm cho chuùng sinh ñoïa vaøo ba ñöôøng aùc. Neáu sinh vaøo coõi ngöôøi, thì chòu hai quaû baùo: Moät laø bò con teä aùc; hai laø baø con khoâng hoøa thuaän.

Toäi noùi aùc laøm cho chuùng sinh ñoïa vaøo ba ñöôøng aùc. Neáu sinh vaøo coõi ngöôøi, thì chòu hai quaû baùo: Moät laø thöôøng nghe tieáng xaáu; hai laø bò ngöôøi tranh tuïng.

Toäi theâu deät, laøm cho chuùng sinh ñoïa vaøo ba ñöôøng aùc. Neáu sinh vaøo coõi ngöôøi, thì chòu hai quaû baùo: Moät laø noùi naêng khoâng ñöôïc ngöôøi tin; hai laø noùi naêng khoâng roõ raøng.

Toäi tham duïc, laøm cho chuùng sinh ñoïa vaøo ba ñöôøng aùc. Neáu sinh vaøo coõi ngöôøi, thì chòu hai quaû baùo: Moät laø nhieàu duïc voïng; hai laø khoâng bieát chaùn ñuû.

Toäi saân naõo, laøm cho chuùng sinh ñoïa vaøo ba ñöôøng aùc. Neáu sinh vaøo coõi ngöôøi, thì chòu hai quaû baùo: Moät laø luoân bò ngöôøi moi tìm choã hay dôû; hai laø bò ngöôøi khaùc laøm haïi.

Toäi taø kieán, laøm cho chuùng sinh ñoïa vaøo ba ñöôøng aùc. Neáu sinh vaøo coõi ngöôøi, thì chòu hai quaû baùo: Moät laø sinh trong nhaø taø kieán; hai laø coù taâm dua nònh.

Caùc Phaät töû! Möôøi phaùp baát thieän ñeàu laø nhaân duyeân cuûa caùc loaïi khoå ñau. Boà-taùt laïi nghó: Vì sao chuùng ta khoâng boû möôøi phaùp baát thieän, thöïc hieän möôøi phaùp thieän vaø laøm cho ngöôøi khaùc haønh möôøi phaùp thieän? Nghó nhö vaäy xong, boû möôøi phaùp baát thieän, an truï möôøi phaùp thieän, laïi laøm cho ngöôøi khaùc cuõng phaùt taâm haønh möôøi phaùp thieän.

Luùc naøy, Boà-taùt ôû trong chuùng sinh sinh taâm an oån, taâm hyû laïc, taâm Töø bi, taâm laân maãn, taâm lôïi ích, taâm thuû hoä; taâm laøm thaày, taâm laøm thaày gioûi. Coù nhöõng taâm aáy, roài laïi nghó: Chuùng sinh rôi vaøo taø kieán, chaïy theo taâm taø, ñi trong ñöôøng taø nguy hieåm, thaät ñaùng xoùt thöông. Ta neân laøm cho chuùng sinh naøy truï trong ñaïo chaùnh kieán vaø phaùp nhö thaät. Chuùng sinh thöôøng ñaáu tranh, saân haän, phaân bieät ta ngöôøi; ta neân laøm cho chuùng sinh truï trong taâm ñaïi Töø voâ thöôïng. Chuùng sinh khoâng bieát chaùn ñuû, thöôøng tham taøi vaät cuûa ngöôøi khaùc, nuoâi soáng baèng ngheà taø vaïy; ta neân laøm cho chuùng sinh, truï trong nghieäp thaân, khaåu, yù thanh tònh. Chuùng sinh chaïy theo nhaân tham lam, saân haän, si meâ, thöôøng bò löûa lôùn phieàn naõo thieâu ñoát, khoâng tìm ñöôïc caùch ra khoûi; ta neân laøm cho chuùng sinh, daäp taét löûa phieàn naõo an oån ôû nôi maùt meû. Chuùng sinh thöôøng bò voâ minh ñen toái che laáp, thöôøng vaøo choã toái taêm, caùch xa aùnh saùng trí tueä, ôû trong ñöôøng hieåm sinh töû, rôi vaøo ñuû caùc taø kieán; ta neân laøm cho chuùng sinh ñöôïc tueä nhaõn thanh tònh voâ ngaïi. Nhôø tueä nhaõn naøy, bieát thaät töôùng cuûa caùc phaùp, khoâng tuøy thuaän giaùo phaùp khaùc, ñaït trí nhö thaät khoâng chöôùng ngaïi. Chuùng sinh ôû trong ñöôøng hieåm sinh töû, saép rôi vaøo haàm saâu ñòa nguïc, ngaï quyû, suùc sinh, bò nhoát trong löôùi taø kieán xaáu aùc, bò röøng raäm ngu si che môø, xa caùch baäc thaày coù trí. Khoâng phaûi ñaïo xuaát theá laïi cho laø ñaïo xuaát theá, rôi vaøo ñöôøng aùc ma, tuøy thuaän yù ma, xa caùch Phaät yù; ta neân ñoä cho nhöõng chuùng sinh naøy, thoaùt khoûi naïn sinh töû nguy hieåm, ñaët chuùng trong thaønh lôùn voâ uùy Nhaát thieát trí nhaân, khoâng coøn nhöõng suy naõo. Chuùng sinh chìm trong doøng thaùc phieàn naõo, troâi laên trong doøng duïc, höõu, kieán, voâ minh; chaïy theo sinh töû lieân tuïc khoâng döùt, vaøo trong soâng aùi lôùn, bò uy löïc phieàn naõo cuoán huùt, khoâng theå caàu ñaïo xuaát theá; luoân bò caùc loaïi truøng ñoäc duïc, saân naõo, gaây haïi; bò La-saùt thaân kieán trong bieån baét giöõ; rôi trong doøng xoaùy saâu xa khoå naïn cuûa naêm duïc bò buøn tham aùi laøm oâ nhieãm; tieàu tuïy khoâ gaày, rôi trong vuøng ngaõ maïn, khoâng nôi höôùng tôùi, khoâng ra khoûi laøng xoùm giaëc oaùn möôøi hai nhaäp, khoâng gaëp baäc Ñaïo sö daét ñi con ñöôøng chaùnh; ta neân laøm cho nhöõng chuùng sinh naøy sinh ñaïi Töø bi, duøng söùc cuûa caên laønh maø cöùu thoaùt chuùng ñeán nôi an oån, xa nôi lo sôï ñaém chìm, truï trong ñaûo tueä baùu Nhaát thieát trí. Chuùng sinh taâm quaù tham ñaém; luoân bò lo laéng, khoå naõo, hoaïn naïn, yeâu gheùt troùi buoäc; bò coät chaët trong cuøm duïc voïng, ñi vaøo röøng raäm voâ minh cuûa ba coõi; ta neân laøm cho chuùng sinh naøy ra khoûi nhöõng tham chaáp ôû ba coõi; laøm cho chuùng sinh an truï Nieát-baøn voâ ngaïi lìa töôùng. Chuùng sinh chaáp chaët ngaõ, ngaõ sôû; khoâng ra khoûi hang oå naêm aám, chaïy theo boán ñieân ñaûo, döïa vaøo laøng xoùm troáng khoâng saùu nhaäp; bò boán ñaïi xaâm haïi; bò caùc giaëc phieàn naõo gieát haïi; chòu voâ löôïng khoå naõo; ta neân laøm cho chuùng sinh naøy lìa taát caû söï tham ñaém, truï trong ñaïo trí khoâng, voâ ngaõ; ñoù laø

Nieát-baøn, ñoaïn taát caû chöôùng ngaïi. Chuùng sinh coù taâm nhoû heïp, keùm coûi, thích phaùp nhoû, xa caùch Nhaát thieát trí tueä voâ thöôïng. Vì taâm tham chaáp tieåu thöøa, neân khoâng caàu phaùp xuaát theá Ñaïi thöøa roäng lôùn; ta neân laøm cho nhöõng chuùng sinh naøy truï taâm roäng lôùn, ôû trong Phaät phaùp voâ löôïng, voâ bieân; ñoù laø Ñaïi thöøa voâ thöôïng.

Caùc Phaät töû! Boà-taùt naøy thöôøng tuøy thuaän naêng löïc trì giôùi, thöôøng kheùo môû roäng taâm ñaïi Töø bi. Boà-taùt truï ñòa Ly caáu, gaëp ñöôïc traêm ngaøn Phaät thì cung kính cuùng döôøng caùc vaät caàn duøng nhö y phuïc, thöùc uoáng aên, thuoác men, ngoïa cuï; ôû choã chö Phaät thì sinh taâm cung kính, thoï trì möôøi phaùp laønh. Töø luùc laõnh thoï cho ñeán luùc ñaït Voâ thöôïng Boà- ñeà, khoâng heà queân maát. Boà-taùt naøy ñaõ traûi qua voâ soá traêm ngaøn vaïn öùc kieáp; xa laùnh traàn caáu, xan tham, phaù giôùi; tònh tu boá thí, trì giôùi.

Phaät töû! Ví nhö luyeän vaøng roøng, neáu loïc heát caën baõ ra khoûi quaëng, thì vaøng caøng saùng röïc; cuõng theá, Boà-taùt truï ñòa Ly caáu naøy, phaûi traûi qua traêm ngaøn vaïn öùc kieáp xa lìa traàn caáu, saân tham, phaù giôùi; tònh tu boá thí, trì giôùi. Luùc naøy trong boán Nhieáp phaùp, Boà- taùt tu nhieàu veà aùi ngöõ. Trong möôøi Ba-la-maät. Giôùi Ba-la-maät laø nhieàu thuø thaéng. Coøn caùc Ba-la-maät khaùc cuõng tu taäp nhöng chæ tuøy truï ñòa maø taêng tröôûng.

Caùc Phaät töû! Ñoù laø Ñòa thöù hai Ly caáu cuûa Ñaïi Boà-taùt. Boà-taùt truï ôû ñòa naøy, thöôøng laøm Chuyeån luaân thaùnh vöông, laøm ñaïi Phaùp vöông, ñaït nhieàu phaùp löïc, thaønh töïu baûy baùu, coù söùc töï taïi; tröø heát ñöôïc traàn caáu, xan tham, phaù giôùi cuûa chuùng sinh, duøng phöông tieän kheùo leùo laøm cho chuùng sinh ñöôïc an truï trong möôøi phaùp laønh; tu boá thí roäng nhöng khoâng cuøng taän vieäc taïo nhöõng thieän nghieäp; hoaëc boá thí, aùi ngöõ, lôïi ích ñoàng söï ñeàu khoâng rôøi nghó ñeán Phaät vaø phaùp, khoâng rôøi nghó ñeán chuùng baïn Boà-taùt, khoâng rôøi nghó ñeán söï haønh ñaïo cuûa Boà-taùt; khoâng rôøi nghó ñeán caùc Ba-la-maät, möôøi Ñòa, möôøi Löïc, boán Voâ uùy, caùc phaùp Baát coäng, cho ñeán khoâng rôøi nghó veà Nhaát thieát chuûng trí moät caùch troïn veïn. Boà-taùt luoân nghó: Baát cöù luùc naøo, trong chuùng sinh, ta cuøng ñeàu laø ngöôøi ñöùng ñaàu, laø toái thaéng, laø cao lôùn, laø toát ñeïp, laø voâ thöôïng, toái thöôïng; laø ngöôøi daãn daét, laø baäc toân quyù, laø choã döïa cho chuùng sinh.

Caùc Phaät töû! Ñaïi Boà-taùt naøy neáu boû nhaø, sieâng naêng tu taäp, thì trong nhaùy maét, boû

vôï con, nhaø cöûa, naêm duïc, xuaát gia trong Phaät phaùp. Ñaõ xuaát gia roài seõ sieâng naêng tu taäp, trong khoaûnh khaéc, ñaït ngaøn moân Tam-muoäi, gaëp ngaøn Phaät, bieát thaàn löïc cuûa ngaøn Phaät, chaán ñoäng ngaøn coõi Phaät, vöôït qua ngaøn coõi Phaät, chieáu saùng ngaøn coõi Phaät, hoùa ñoä ngaøn theá giôùi chuùng sinh, soáng laâu ngaøn kieáp, bieát moïi vieäc trong ngaøn kieáp quaù khöù, hieän taïi, vò lai; kheùo thaâm nhaäp ngaøn phaùp moân; bieán thaønh ngaøn thaân, moãi thaân thò hieän ngaøn Boà-taùt quyeán thuoäc. Neáu duøng nguyeän löïc töï taïi maø thò hieän, thì hôn soá naøy ñeán traêm ngaøn vaïn öùc na-do-tha, khoâng theå tính keå.

Luùc aáy, Boà-taùt Kim Cang Taïng muoán neâu laïi nghóa treân neân noùi keä raèng:

*Boà-taùt taâm nhu nhuyeán Taâm ñieàu hoøa, chòu ñöïng Thieän taâm, tòch dieät taâm Chaân taâm, baát taïp taâm Khoâng coù taâm tham tieác Taâm vui vaø taâm lôùn*

*Ñaït ñuû möôøi taâm naøy Nhaäp truï Ñòa thöù hai Boà-taùt truï ñòa naøy Thaønh töïu caùc coâng ñöùc*

*Thöôøng lìa boû saùt sinh Khoâng laøm haïi taát caû Xa boû vieäc troäm cöôùp Khoâng sinh taâm taø daâm Lôøi thaät, khoâng hai löôõi Chaúng noùi aùc, theâu deät Vaät sôû höõu cuûa ngöôøi*

*Khoâng sinh taâm tham chaáp Khoâng toån naõo chuùng sinh Tröïc taâm haønh chaùnh kieán Khoâng coù taâm kieâu maïn Cuõng chaúng taâm dua nònh Nhu nhuyeán khoâng phoùng daät Hoä trì giaùo Phaät phaùp Nhöõng khoå naõo ñôùn ñau*

*Ñòa nguïc vaø suùc sinh Ngaï quyû, thieâu ñoát thaân Ñeàu tröø taâm aùc sinh Nay ta ñaõ tröø heát Nhöõng vieäc aùc nhö vaäy*

*Haønh nghóa lyù chaân thaät Phaùp laønh vaø tòch dieät Töø ngöôøi ñeán Höõu ñaûnh Nhöõng nôi höôûng duïc laïc Vui thieàn, vui ba thöøa Ñeàu töø möôøi phaùp laønh Suy xeùt nhö vaäy roài*

*Taâm khoâng heà buoâng boû Töï mình trì tònh giôùi Laïi daïy ngöôøi gìn giöõ*

*Quaùn saùt khaép chuùng sinh Chòu caùc loaïi khoå naõo*

*Vì thöông xoùt chuùng sinh Phaùt khôûi taâm ñaïi Bi*

*Phaøm phu thaät ñaùng thöông Rôi vaøo caùc taø kieán*

*Taâm mang nhieàu saân haän Luoân thích tranh tuïng nhau Tham ñaém trong naêm duïc Mong caàu khoâng bieát chaùn Nhaân duyeân khôûi ba ñoäc Ta neân ñoä chuùng sinh*

*Bò ngu si che môø*

*Ñi ñöôøng hieåm sinh töû Rôi trong löôùi taø kieán*

*Nhoát trong loàng theá gian Luoân bò caùc giaëc ma*

*Vaø phieàn naõo gaây haïi*

*Chuùng sinh thaät ñaùng thöông Ta neân ñoä thoaùt chuùng*

*Chìm saâu bieån phieàn naõo Troâi daït trong boán doøng Chòu ñuû traêm ngaøn thöù Khoå naõo cuûa ba coõi*

*ÔÛ trong hang naêm aám Sinh taâm ngaõ, ngaõ sôû Ta vì ñoä khoå naøy*

*Neân sieâng naêng haønh ñaïo Boû tueä Phaät voâ thöôïng Laïi sinh taâm thaáp keùm Laøm cho truï trí Phaät Phaùt voâ löôïng tinh taán Boà-taùt truï ñòa naøy*

*Coù voâ soá coâng ñöùc Ñöôïc gaëp caùc Ñöùc Phaät*

*Phuïng söï vaø cuùng döôøng Chính vì nhaân duyeân naøy Caên laønh caøng saùng tònh Ví nhö vaøng roøng toát Ñöôïc loïc ra khoûi quaëng Phaät töû truï ñòa naøy*

*Thöôøng laøm Chuyeån luaân vöông Laøm cho caùc chuùng sinh*

*Truï trong möôøi phaùp laønh Töø phaùt taâm ñeán giôø*

*Tu taäp caùc phöôùc ñöùc Nguyeän cöùu ñoä theá gian Ñaït möôøi Löïc cuûa Phaät Neáu muoán boû ngoâi vua Xuaát gia tu hoïc ñaïo Taâm sieâng naêng tu taäp*

*Thaâm nhaäp ngaøn Tam-muoäi Ñöôïc thaáy ngaøn Ñöùc Phaät Cuùng döôøng nghe nhaän phaùp Boà-taùt truï ñòa naøy*

*Thò hieän vieäc nhö vaäy*

*Neáu duøng nguyeän löïc mình Thò hieän caùc thaàn thoâng Ñoä thoaùt nhöõng chuùng sinh Hôn soá naøy voâ löôïng*

*Luoân luoân vì theá gian Tìm caàu nhöõng vieäc toát Ñaõ giaûng noùi ñaày ñuû Haïnh nghieäp Ñòa thöù hai.*

